






# خَلَايِ تَتَحَدَّثُ إِلَى النَّبَاتَاتِ

-  Ursula Nafula
-  Jesse Pietersen
-  Heba Tesheh, Maaouia Haj Mabrouk
-  Arabic
-  Level 2

(imageless edition)



هَذِهِ خَالِي. عُمْرُهَا سَبْعُ سِنِينَ. مَعْنَى اسْمِهَا  
"الشَّخْصُ الْجَيِّدُ". يُدْعَى فِي لُغَتِهَا "لُوبُوكُوزُو".

تَسْتَيْقِظُ خَلَايَ كُلِّ صَبَاحٍ وَتَقُولُ لِشَجَرَةِ الْبُرْتُقَالِ:  
"أَرْجُوكِ يَا شَجَرَةَ الْبُرْتُقَالِ، اكْبِرِي، وَاعْطِنَا الْكَثِيرَ  
مِنَ الْبُرْتُقَالِ الطَّازِجِ".

تَمْشِي خَلَايَ إِلَى الْمَدْرَسَةِ، وَفِي طَرِيقِهَا تَتَحَدَّثُ  
مَعَ الْأَعْشَابِ. "أَرْجُوكِ أَيُّهَا الْأَعْشَابُ، اكْبِرِي  
وَابْقِي خَضْرَاءَ وَلَا تَجْفِي".

تَمُرُّ خَلَايَ أَمَامَ الْأَزْهَارِ الْبَرِّيَّةِ. "أَرْجُوكِ أَيَّتُهَا  
الْأَزْهَارُ، اِبْقِي مُزْهِرَةً لِأَسْتَطِيعَ أَنْ أَضَعَكَ فَوْقَ  
شَعْرِي".

فِي الْمَدْرَسَةِ، تَتَحَدَّثُ خَلَايَ مَعَ الشَّجَرَةِ الَّتِي فِي  
مُنْتَصَفِ الْمَبْنَى. "أَرْجُوكِ أَيُّهَا الشَّجَرَةُ، مُدِّي  
أَغْصَانِكِ الْكَبِيرَةَ لِنَسْتَطِيعَ الْقِرَاءَةَ تَحْتَ ظِلِّكَ".

تَتَحَدَّثُ خَلَايَ مَعَ الشُّجَيْرَاتِ الصَّغِيرَةِ. "أَرْجوكِ،  
إِكْبِرِي وَكُونِي قَوِيَّةً لِتَمْنَعِي الْأَشْخَاصَ السَّيِّئِينَ  
مِنَ الدُّخُولِ".

عِنْدَمَا تَعُودُ خَلَايَ إِلَى الْبَيْتِ، تَزُورُ شَجَرَةَ  
الْبُرْتُقَالِ، وَتَسْأَلُهَا: "أَلَمْ يُصْبِحْ بُرْتُقَالِكِ طَارِجًا  
بَعْدُ؟"



تَتَنَهَّدُ خَلَايِي: "الْبُرْتُقَالُ لَأَزَالَ أَخْضَرًا". ثُمَّ تَقُولُ:  
"سَوْفَ أُرَاكِ يَا شَجَرَةَ الْبُرْتُقَالِ غَدًا، بَعْدَهَا رُبَّمَا  
سَيَكُونُ لَدَيْكَ بُرْتُقَالًا طَازِجًا لِي".



# Storybooks Canada

[storybookscanada.ca](http://storybookscanada.ca)

خَلَايِ تَحَدَّثُ إِلَى النَّبَاتَاتِ

Written by: Ursula Nafula

Illustrated by: Jesse Pietersen

Translated by: Heba Tesheh, Maaouia Haj Mabrouk

This story originates from the African Storybook ([africanstorybook.org](http://africanstorybook.org)) and is brought to you by [Storybooks Canada](http://Storybooks Canada) in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons  
[Attribution 4.0 International License](http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/).